

Dziennik ustaw i rozporządzeń krajowych

dla

**Królestwa Galicyi i Lodomeryi wraz z Wielkiem
Księstwem Krakowskiem.**

Rok 1869. Wydano i rozestano dnia 22. Czerwca 1869. **IX. Część.**

Nr. 24.

Rozporządzenie Ministrów, Spraw Wewnętrznych, Wyznań i Oświe-
cenia, Sprawiedliwości, Skarbu, Handlu i Rolnictwa, tudzież Obrony
krajowej i Bezpieczeństwa publicznego z d. 5. Czerwca 1869. roku,
l. 2354.,

**dotyczące języka urzędowego e. k. Władz, Urzędów i Sądów
w Królestwie Galicyi i Lodomeryi wraz z Wielkiem Księstwem
Krakowskiem w służbie wewnętrznej i w korespondencyi z innymi
władzami.**

Na mocy najwyższego postanowienia z dnia 4. Czerwca 1869. r. wydają
Ministrowie, Spraw Wewnętrznych, Wyznań i Oświecenia, Sprawiedliwości,
Skarbu, Handlu i Rolnictwa, tudzież Obrony krajowej i Bezpieczeństwa publi-
cznego następujące Rozporządzenie dla Królestw Galicyi i Lodomeryi wraz
z Wielkiem Księstwem Krakowskiem, zmieniające po części istniejące prze-
pisy o języku urzędowym w służbie wewnętrznej i korespondencyi z innymi
urzędami i władzami:

§. 1.

C. k. Władze i Urzędy, podwładne Ministerstwowi, Spraw Wewnętrznych,
Skarbu, Handlu i Rolnictwa, tudzież Obrony krajowej i Bezpieczeństwa publi-
cznego, dalej c. k. krajowa Rada szkolna i c. k. Sądy używać będą tak
w służbie wewnętrznej, jakoteż w korespondencyi z rządowemi nie-wojsko-
wemi Władzami, Urzędami i Sądami w kraju, języka polskiego.

Co do korespondencji z Władzami, Urzędami i Sądami wojskowemi, niemniej z Władzami, Urzędami i Sądami po za krajem i z Władzami centralnemi, obowiązywać mają nadal istniejące przepisy.

§. 2.

Podobnie będą i Prokuratorye państwowe w kraju używać języka polskiego w stosunkach służbowych z Władzami, Urzędami i Sądami w kraju, wymienionemi na wstępie §. 1., nie uwłaczając istniejącym przepisom co do używania języka przy rozprawach ostatecznych.

§. 3.

Jeżeli Sąd ma według istniejących Ustaw i Rozporządzeń wydać expedyce w innym jak polskim języku, natenczas używać należy — o ile to być może — przy wykładzie i obradowaniu tego języka, w którym expedyca wygotowana być powinna.

We wszystkich sprawach, toczących się w c. k. wyższym Sądzie krajowym i w c. k. Nadprokuratoryi państwowej we Lwowie, które się odnoszą do Księstwa Bukowiny, użytym będzie dotychczasowy język urzędowy.

§. 4.

Wszystkie c. k. kasy i c. k. urzędy, pieniędzmi zawiadujące, mają wszelkie dzienniki i wykazy kasowe, rejestra i zestawienia obrotu, które służą organom centralnym do wykonywania kontroli lub do zestawiania peryodycznych wykazów, prowadzić i nadal w języku niemieckim.

Także wewnętrzny zarząd i manipulacya służby pocztowej i telegraficznej, tudzież rządowych Zakładów przemysłowych, podlegających bezpośrednio centralnemu kierownictwu, niemniej wzajemna korespondencya dotyczących urzędów i organów, ma się odbywać i nadal w języku niemieckim.

§. 5.

Istniejące przepisy co do korespondencji Władz, Urzędów i Sądów ze stronami, z Władzami nie-rządowemi, korporacyami i gminami nie naruszają się niniejszem rozporządzeniem.

§. 6.

Rozporządzenie to przeprowadzić się ma w c. k. Władzach i Urzędach, podlegających Ministerstwu, Spraw Wewnętrznych i publicznego Bezpieczeń-

stwa, tudzież w c. k. Krajowej Radzie szkolnej, w c. k. Sądach i Prokuratorjach państwowych z dniem 1. Października 1869. roku, zaś we Władzach i Urzędach, podwładnych Ministerstwom Skarbu, Handlu i Rolnictwa, niemniej w służbie dotyczącej bezpośrednich podatków, w przeciągu lat trzech, licząc od dnia ogłoszenia.

Giskra w. r.

Hasner w. r.

Herbst w. r.

Brestel w. r.

Plener w. r.

Potocki w. r.

Taaffe w. r.

